# July 17, 1986

The Rev. Richard D. Brigham In the Pines Episcopal Church 316 Peachtree Parkway, North Peachtree City, GA 30269

Dear Rev. Brigham:

We received your inquiry of July 3, concerning Armenian Liturgical books. We are delighted to hear of your interest and ability to read classical Armenian.

The Oktoechos does not have a corresponding counterpart in the Armenian tradition.

The Horologion is the Jhamakirk (Book of Hours), the Menaion is the Donagark (Book of Feasts), and the Euchologion is the Mashtotz.

We enclose herewith a list of books carried by the Diocesan Bookstore, for your possible interest.

With prayers,

Fr. Khajag Barsamian Vicar General

Encl:





In the Pines EPISCOPAL CHURCH 316 Peachtree Parkway, North Peachtree City, Ga. 30269 (404)487-8415

July 3, 1986

The Rt. Rev. Archbishop Torkom Manoogian Primate, Eastern Diocese, Armenian Church of N.A. 630 Second Ave. New York, N.Y. 10016

Rt. Rev. Sir:

, . UP

I am writing you this letter of inquiry concerning the liturgical books of the Armenian Church. I have studied classical Armenian and am able to read the Bible, Krapar edition, with the help of Bedrosian's dictionary. I would like to obtain the liturgical books which correspond to the Greek Orthodox books such as the Horologion, The Oktoechos, the Euchologion, and the Menaion.

I would be most grateful if you could direct me to an American or European distributor of your liturgical books. I would like to thank you very much in advance for your kindness and assistance.

Sincerely yours,

Fr. Richard D. Bryham

The Rev. Richard D. Brigham

var desit per sound the have not

RDB/dr

MELÄ

ciple

18 to h

the

inc

Aurela aubies a pti a pti

Glasgow from the Duke of Lennox on condition that the bulk of the revenues reverted to the Duke. Thereby brought into opposition the Duke. Thereby brought into opposition to James VI [I], he was charged at Edinburgh in 1584 with treason, and fled to England to escape imprisonment and possible death. In 1585 he returned to Scotland, was again Moderator of the General Assembly in 1587, and became rector of St. Andrews in 1507, His attacks on the King's interference in religious matters led to the loss of his rectorship in 1597, but he was made Dean of the Theo-logical Faculty at St. Andrews in 1599. After the accession of James to the English throne he again incurred the royal displeasure by in-sisting on the right of a free Assembly and was summoned to London in 1606. A sarcastic Latin poem on Anglican worship caused him to be charged before the Privy Council and confined to the Tower in 1607, whence he was released in 1611 on being offered the chair of Biblical theology at Sedan university. Here he spent the remaining years of his life. Though his bitter invective frequently marred the success of his work, his reform of the Scottish universities and of Scottish Presbyterianism are lasting achievements. Among his writings are Latin poems on Biblical subjects, the finest of which is the *Carmen Mosis* (1573); a treatise on Free-Will (1597); and a commentary on Romans (publd. 1850).

The standard modern work is the life by T. McCrie (2 vols. bound in 7; Edinburgh, 1819; ed. 2, 1829). Popular life by W. Morrison ('Famous Scots Series' [1899]). Study by S. Mcchie in R. S. Wright (ed.), *Fathers of the Kirk* (1960), pp. 37-48. A. Gordon in D.N.B., xxxvii (1894), pp. 230-7, with further reff.

MEMLING or MEMLINC, HANS (c. 1430-1494), Flemish painter. A Fleming by birth, he is said to have been a pupil of Roger van der Weyden, but little that is definite is known of his life. He apparently settled in Bruges, and became an inmate of St. John's Hospital, where much of his work may be seen. His paintings, notable for their colour and harmony, include the Shrine of St. \*Ursula and several Madonnas and altar-pieces.

Madonnas and altar-pieces. Reproductions of his pictures, with introd. by K. Von (klassiker der Kunst in Gesamtausgaben, xiv; 1969). Drait of his Passionsaltar' at Lübeck ed. C. G. Helse (thanhurg, 1950). J. Du Jardin, Hans Memling Son imps, is avice et sa culture (Antwerp, 1897). Ff Bock, Memling (Vienna [1942]). M. J. Friedlander, Dr Hinsder-Indig (Vienna [1942]). M. J. Friedlander, Dr Hinsder-Indig (Vienna [1943]). M. J. Friedlander, Dr Hinsder-Indig (Palet Series, xiiv; Amsterdam [1949]). Other turker include works by W. H. J. Weale (printed for the Annule Society, 1865; also in the series 'The Great Matters a Painting and Sculpture', 1907, and, with H. C. Weale in the Series 'Masterpieces in Colour' [1909]). [J.] A. [X.] Mitchiel (Verviers [1883]), M. Vioux; (Paris [1894]). A. Gotin (in Fr., Brussels, 1923; in Dutch, ib, 1926), and G. Husman (Paris, 1934). H. Vollmer in U. Thieme-F. Becker (Jounders), Allgemeines Lexikon der bildender Kunsiter von re Arithe bis sur Gegenuari, xxiv (ed. H. Vollmer; 1930), p. 37-7, s.v., with detailed bibl.

MEMORARE (Lat., 'Remember'). A widely med intercessory prayer addressed to the BVM. It is commonly ascribed to St. "Bernard of Clairvaux, prob. owing to a confusion with Claude Bernard ('The Poor Priest'; 1588-

[885]

1641), who popularized the prayer; but its real author is unknown. The earliest known texts date from the late 15th cent. where they are embodied in a much longer prayer to the BVM. In 1846 Pope "Pius IX attached considerable indulgences to its recitation, and it is included in the 1849 ed. of the "Raccolta. The most popular Eng. version begins, 'Remember, O most loving Virgin Mary'.

N. Paulus, 'Das Alter des Gebetes Memorare' in Z.K.T., xvi (1902), pp. 604-6. H. Thurston, S.J., 'The Memorare' in The Month, CXXXII (1918), pp. 269-78, repr. in his Familiar Prayers, ed. P. Grosjean, S.J. (1953), No. ix, pp. 152-63, with refl.

MEMORIALE RITUUM. A Latin liturgical book, also known as the Rituale parvum, containing the forms used in the blessing of candles (for "Candlemas), ashes (for "Ash Wednesday), and palms (for "Palm Sunday), as well as the service for the last three days in "Holy Week in the shortened form usual in smaller RC parish churches. The book was first issued in 1725 for use at Rome by "Benedict XIII, and nearly a hundred years later (1821) approved by "Pius VII for the whole Church of the Roman rite.

P. Siffrin in E.C., viii (1952), cols. 666 f., s.v.

#### MEMPHITIC. See Bohairic.

MEMRA (Aram. xpp, 'word'). The word was used in a specifically theological sense in Jewish literature esp. for the Divine creative Word (see Logos), manifesting God's power in the material world and in the human mind, and acting as His agent and as the mediator between God and men. In the "Targums 'Memra' is sometimes used where the OT has ''Jehovah', to avoid anthropomorphism. The Memra concept possibly underlies the 'Logos' or 'Word' of Jn. L-1-74.

MENAION Gk. μηναΐον, from μήν, 'month'). In the E. Church, the name given to each of the twelve liturgical books (one for each month) which contain the variable parts of the Divine "Office for the immovable feasts. They correspond with the 'proprium sanctorum' in the W. The series begins with the Greek ecclesiastical year, in September. An appendix contains the rite for the saints which have no "proper office, corresponding to the 'commune sanctorum' of the Latin "Breviary. See also Menologion.

MENAS, St. (c. 3rd - 4th cent.), Egyptian martyr. He was probably born and martyred in Egypt, but his story was apparently fused with that of a soldier executed in Phrygia under the Emp. \*Diocletian, possibly another Menas, possibly St. Gordian. His reputed birthplace, to the south-west of Lake Marcotis, became an important pilgrimage centre, associated with miraculous cures by water. The church and town were excavated in 1905-8, and \*ampullae

# IC VESTMENTS

have been gradually kness and on active whom a rigid far More recently th s has been allowed onstitution Christon d the accompanyin Office of the sam were standardized by confined to be ent of a confesso uids, and also solit nion. Priests cell after hard paston V, may drink not hour before May vere granted in his provided they has nfessor' (de pruden her new ruling with equences is to a consumed at liber ral fast.

union (1873; ed. 2, xi J.E., Concerning the F ckham Legg (ed.), R mmunion (C.H.S., No. bout Fassing, with spi (1928). J. M. Frock ' jeOne eucharistique' og; G. R. Dunstan, logy, lill (2930), pp. ru uristus Dominus' is with the accompan h are repr., with Each /rew Law on the Euch D.D.C., fasc, xxxi'f tique'.

MENTS. In the of the prices of suble. They declothing of Rethe alb being of the alb being of the chasuble of of the mappula the chasuble of the chasuble of of the mappula of the mappula the chasuble of the chasubl

vestments and

## EUCHELAION

EUCHELAION (Gk. εὐχέλαιον). In the Greek Church, the regular term for the Sacrament of Holy \*Unction.

EUCHERIUS, St. (d. c. 449), Bp. of Lyons. Although married and a father, he entered the famous monastery of "Lérins and became a keen exponent of the ascetic way of life. C. 434 he was elected to the see of Lyons, but of his administration we know very little. Together with "Hilary of Arles he presided over the Synod of "Orange (441). His writings comprise two exceptical works (Formulae Spiritalis Intelligentiae and Instructiones ad Salonium), a Passio Agaunensium Martyrum (on the "Theban Legion) and two small ascetic treatises (De Laude Heremi and De Contemptu Mundi). Feast day, 16 Nov.

Editio princeps by J. A. Brassicanus, Basle, 1531. J. P. Migne, PL, I. 685-1214 (with account of earlier edd., cols. 687-98). Crit. ed. (unfinished) by K. Wotke in C.S.E.L., xxxi (1894). "Gennadius, De Viris III., 1xiii. Bardenbewer, iv, pp. 567-70; Altaner (ed. 1950), p. 404 f., both with bibl.

EUCHITES (Gk. εύχῆται or εὐχῖται). The heretical sect also known as the 'Messalians (q.v.). The Greek, like the Syriac, title means-'those who pray'.

EUCHOLOGION (Gk. εὐχολόγιον). In the E. Church, the liturgical book containing the text and rubrics of the three Eucharistic rites in current use (of St. \*Chrysostom, of St. \*Basil, and the Liturgy of the \*Presanctified), the invariable parts of the Divine \*Office, and the prayers required for the administration of the \*Sacraments and \*Sacramentals. It thus combines the essential parts of what in the W. is contained in the \*Missal, \*Pontifical, and \*Ritual.

Michail. Among the earliest MSS of the Euchologion are the 'Barberini Codex S. Marci III. 55 (77)', now Vat. gr. 365; the Cod. Porphyr., formerly of the Imperial Library at earliest printed texts come from Venice (1365, 1544, 1550, etc.). A collection of texts, with critic discussion, in J. Goard O.P., Euxológucov, size Reituale Graecorum (Paris, 1647, 641, etc.). A collection of texts, with critic discussion, in J. Goard O.P., Euxológucov, size Reituale Graecorum (Paris, 1647, 641, etc.). A collection of texts, in the L.T.K., v (1931, coll. 834, and P. de Meester, O.S.B., in E.C., v (1931), coll. 784-6.

EUDEMONISM. - The ethical theory which defines the end of right action as evaluation, well-being'. The classical exponent of this system is "Aristotle. St. "Thomas Aduinas, who uses "Augustine's term beatitudo ('blessedness') for evaluation's, found a place for it in Christian moral philosophy; but in his account the 'well-being' of man is discovered in the vision of God. This Christian eudemonium has been criticized, especially by the "Quietists, on the ground that it leaves no room for the pure disinterested love of God, which should be the foundation of Christian morals. Among Anglican moral philosophers, H. "Rashdall defended a form of eudemonism.

EUDES, St. JOHN (1601-80), Frenc missioner. Born at Ri in Normandy and

#### EUDOXIUS

educated at the \*Jesuit college at Caen, he was accepted by the Superior General of the \*Oratory in 1623 and priested in 1625. After heroic service in plagues in 1627 and 1631, he spent ten years in conducting missions. In 1641 he founded the 'Order of our Lady of Charity', dedicated to the heart of Mary, to care for fallen women, which in 1644 was entrusted to the \*Visitandines of Caen. In 1643 he withdrew from the Oratory and founded at Caen the 'Congregation of Jesus and Mary', dedicated to the Hearts of Jesus and Mary, an association of priests whose object was to conduct seminaries. In 1657 the Caen sisters set up an independent community ('Sisters of our Lady of Charity of the Refuge'), with a fourth vow, to care for fallen women.

St. John Eudes shares with St. \*Margaret Mary Alacoque the claim to have initiated devotion to the \*Sacred Heart of Jesus. He sought to give it a theological foundation and wrote several offices of the feast. He also fostered devotion to the heart of Mary, introducing in his congregation a feast in its honour in 1648, and publishing in 1670 Le Cœur admirable de la Mère de Dieu. The best known of his other writings is La Vie et le royaume de Jésus (1637). He was beatified in 1909, and canonized in 1925. Feast day, 19 Aug.

Aug. The 'Congregation of Jesus and Mary,' whose members are commonly known as 'Eudists', was almost extinguished by the Revolution. It was reconstituted in 1826 and is now chiefly concerned with secondary education. In recent times it has been active in South America, the 'West Indies, and esp. \*Canada. In 1835 a separate congregation, the Sisters of our Lady of Charity of the Good Shepherd, was formed to establish refermatories.

Euroria complètes publ. with introd. and notes, 12 vols., Paris, 1905-9. Lives by Père Hérambourg, de la Cong, de Jésue et Marie, ed. A. Le Doré (Paris, 1865), C. de Montzey (London, 1874), D. Boulay (4 vols., Paris, 1905-8), M. Russell, S.J. (London, 1910), H. Joly ('Les Saint's', 1907; Eng. tr., 1932), E. Georges (Paris, 1923). H. Bremond, Histoire littéraire du sentiment religieux en France, iii (1921), pp. 583-671. C. Lebrum, C.J.M., La Spiritualité de S. Jean Eudes (1933; Eng. tr., 1934).

### EUDISTS. See previous entry.

EUDOXIUS (300-370), "Anomocan leader. A native of Cappadocia, he was appointed by the "Arians Bp. of Germanicia and took part in many of the Arian councils of the 4th cent. In 358 he secured possession of the see of "Antioch; and though soon forced to withdraw, he became Bp. of "Constantinople in 360. Of his writings only a few fragments of his treatise on the Incarnation ( $\Lambda 6\gamma os \pi e \rho i \ \sigma a \rho \kappa \omega \sigma e \omega s)$ survive.

On the treatise mentioned, see C. P. \*Caspari, Alte und new Quellen nur Geschichte des Taufsymbols und der Glaubensregel (Christiania, 1877), pp. 176-85 ('Das christologische Bekenntniss des Eudoxius von Constantinopel'). F. \*Loofs in P.R.E. (ed. 3), v (1898), pp. 577-80; M. Jugie, A.A., in D.T.C., v (1913), cols. 1484-7; id. in E.C., v (1951), col. 788.

, we don't have ution

### HORNECK

appeared the first edition of his Introduction to the Critical Study and Knowledge of the Holy Scriptures (3 vols.), which at once established itself by its completeness as a standard work, though it was without originality. A supplementary volume appeared in 1821, and it went through a large number of editions both in Great Britain and the U.S.A. down to 1860. Among those who helped in the revision of its later editions were S. \*Davidson and S. P. later editions were S. \*Davidson and S. P. \*Tregelles. In 1819 Horne was ordained by W. \*Howley to the curacy of Christ Church, Newgate Street, and held various ecclesiastical offices in the London diocese till his death. His many other writings include an Intro-duction to the Study of Bibliography (2 vols., 1814), Deism Refuted (1819), The Scripture Doctrine of the Trinity briefly stated and de-fended (1820), and A Compendious Introduction to the Study of the Bible (1827). Provisionment Percent and Ribliographical of Thomas

Reminiscences Personal and Bibliographical of Thomas Hartuell Horne, with notes by his daughter, S. A. Cheyne (1862); incl. list of Horne's writings (pp. 199-208). T. Cooper in D.N.B., xtvii (1891), p. 363 f.

HORNECK, ANTHONY (1641-97), Angli-can divine. He was a native of Bacharach on the Rhine, of Protestant parentage, who studied theology at Heidelberg and came to England theology at Heidelberg and came to England c. 1661. In 1663 he was made a member of Queen's College, Oxford, and in 1664 vicar of All Saints, Oxford. He became prebendary of "Exeter Cathedral in 1670, and in the follow-ing year preacher at the Savoy, where he enjoyed great popularity. In 1689 he was appointed chaplain to William III, and in 1693 prebendary of "Westminster. He wrote a number of devotional books which were widely used at the time dealing esp. with Holy Comused at the time, dealing esp. with Holy Com-munion. Among them are The Happy Ascetic (1681), The Fire of the Altar (1683), and The Crucified Jesus (1686).

Crucified Jesus (1080). Collected ed. of Several Sermons upon the Fifth of St. Matthew: Being Part of Christ's Sermon on the Mount (2 vols., 1696), with life by Richard Kidder, Bp. of Bath and Wells, 1696), with life by Richard Kidder, Bp. of Bath and Wells, separately (London, 1696). Four Tracts by Horneck were ed. by W. Edwards (London, 1697); The Crucified Jesus was also ed. by W. F. \*Hook (Leeds and London, 1848); extracts from The Happy Assetic were ed. by J. Wesley, The Christian Library, rvi (1833), pp. 201-432; short extract from The Fire of the Alkar pr. in P. B. More-F. L. Cross (edd.), Anglicensin (1935), No. 359, p. 777. L. Stephen in D.N.B., xxvii (1891), p. 367 1.

Dona the recurrent portions book which In the E. Church, the liturgical book which contains the recurrent portions of the ecclesiastical office extending through the whole year.

### HORSIESI, St. See Orsisius, St.

HORSLEY, SAMUEL (1733-1806), Bp. of \*St. Asaph. He was born in London and educated at Trinity Hall, Cambridge. In 1759 he succeeded his father as rector of Newington Butts in Surrey. His interests in science led him to become a Fellow of the Royal Society in 1767, and its Secretary from 1773 to 1784. In 1771 he was appointed

domestic chaplain to the Bp. of London made him Archdeacon of \*St. Albans in In 1788 he was consecrated Bp. of \*St. De He proved an energetic bishop, both diocese and in the House of Lords. I he was translated to \*Rochester, and a once more translated to St. Asaph. "Priestley over the doctrines of the Trin Christ's Divinity in which he defend traditional view that the pre-Nicene Q was unanimous in its theology of the J Consubstantiality with the Father. Hi writings, largely on scientific and philo subjects, include Providence and Free (1778) The Analogy between the Light (17/6) The Analogy between the Light spiration and the Light of Learning (1787), in controversy with Dr. Priestley (1716 Apology for the Liturgy and Clergy (1790), translated ... with Notes (1801), and Book of Psalms translated (1815; posthu He also published many separate Serm

The also published mainly separate Sermon Sermons [ed. H. Horsley] (2 vols., Dublin, 1810) edd.; The Speckes in Parliament of Samuel Horsley (ib., 1813); The Charges of Samuel Horsley at his Several Visitations of the Dioceses of Sk Rockester, and St. Asoph (ib., 1813). His Sermon Death of Louis XVI, delivered on 30 Jan., a reissued in D. Macleane, Famous Sermons by Preachers (1911), pp. 180-92. Hencage Horsley Great Bishop of One Hundred Years Ago, being a the Life of Samuel Horsley (1909). A. Gordon In Xvvii (1891), pp. 38-6. xxvii (1891), pp. 383-6.

HORT, FENTON JOHN ANT (1828-92), NT scholar. Educated at under T. "Arnold and A. C. "Tait, Trinity College, Cambridge, he was fr to 1857 a Fellow of his college, from 1872 incumbent of a parish near Hitc from 1872 till his death back at Car, where he held various lectureships. early years at Cambridge he became a early years at Campridge in the K. W. friend and fellow-worker with E. W. J. B. "Lightfoot, and B. F. "Westcott, "In the influence of F. D. " J. B. \*Lightfoot, and B. F. \*Westcott, came under the influence of F. D. \*) C. \*Kingsley, Tom Hughes, and other whose social endeavours he was in syn His original intention was to public scale commentaries on the Gospels, A some of the \*Catholic Epistles; but more energies were in fact diverted to the text of the NT, at which he worked, junction with Westcott, almost conti from  $r8_{52}$  till its publication in r86work in this field, summarized in . 'Introduction' to the Westcott-Hort A remarkable for the accuracy and sobe his judgements. Its somewhat difficult his judgements. Its somewhat difficult ins judgements. Its somewhat dimeters combined with a modesty which often a the range of its writer's learning, c disguise its distinction and erudition these who handle is for the first time those who handle it for the first time. first importance also were his Two Distance also were his Two Distance also were his Two Distance (1876) on Movoverits Oeds and the (1876) on Movoyer's Ocos and the Constantinopolitan Creed; and very acteristic his (posthumous) Judattic tianity (1894) and The Christian (1897). Hort had also wide and comm interests in theology, esp. in its relation